УТВЕРЖДЕНО
Советом Благотворительного фонда
«Переводов христианского наследия»
«19» 04 2024 года

Председатель Совета
Е.А. Жуков

ПУБЛИЧНАЯ БЛАГОТВОРИТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОГО ФОНДА «ПЕРЕВОДОВ ХРИСТИАНСКОГО НАСЛЕДИЯ»

1. ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

1.1. Благотворительная программа благотворительного фонда «Переводов христианского наследия» разработана в соответствии с требованиями и положениями Конституции Российской Федерации, Гражданского кодекса Российской Федерации, Федеральных законов «О некоммерческих организациях», «О благотворительной деятельности и добровольчестве (волонтерстве)», иных законодательных нормативных правовых актов Российской Федерации, Устава благотворительного фонда «Переводов христианского наследия».
1.2. Благотворительная программа благотворительного фонда «Переводов христианского наследия» (далее — Программа) представляет собой комплекс мероприятий, направленных на решение конкретных задач, соответствующих уставным целям благотворительного фонда «Переводов христианского наследия» (далее — Фонд).
1.3. Программа призвана оказать социальную поддержку и благотворительную помощь благополучателям Программы на территории России посредством предоставления денежных средств и иного имущества, приобретенного Фондом или пожертвованного для этих целей Фонду физическими и юридическими лицами и доведенного до благополучателей — физических лиц самостоятельно либо через партнерскую сеть некоммерческих организаций.

2. МИССИЯ И ЦЕЛЬ ПРОГРАММЫ

2.1. Миссия Программы заключается в поддержке научной деятельности по переводу исторических литературных памятников христианства и публикации научной и религиозной литературы.
2.2. Цель Программы и всех ее Подпрограмм — аккумулирование имущества (денежных средств и др.), полученного посредством добровольных пожертвований от юридических и физических лиц, а также привлеченного иной не запрещенной законом деятельностью, и использование данного имущества для осуществления благотворительной деятельности, направленной на:

- содействие укреплению мира, дружбы и согласия между народами, предотвращению социальных, национальных, религиозных конфликтов;
- содействие деятельности в сфере образования, науки, культуры, искусства, просвещения, духовного развития личности;
- содействие духовно-нравственному воспитанию детей и молодежи;

2.3. Оказание благотворительной помощи, в том числе финансовой (денежными средствами), благополучателям Программы может осуществляться путем предоставления

пожертвований и грантов, выплаты стипендий, присуждения премий, оказания консультаций и иными не запрещенными действующим законодательством способами.

3. ПРИНЦИПЫ ПРОГРАММЫ

3.1. Законность. В процессе реализации Программы Фонд неукоснительно соблюдает общепризнанные принципы и нормы международного права, законодательство Российской Федерации.
3.2. Открытость. Программа открыта для присоединения участников. Число участников Программы неограниченно.
3.3. Прозрачность. Фонд регулярно публикует отчеты об использовании пожертвований, ежегодно размещает консолидированный отчет о реализации Программы и результаты независимого аудита.
3.4. Актуальность и эффективность. При оказании благотворительной помощи Фонд перераспределяет полученное для реализации Программы имущество, тем самым решая задачи Фонда.
3.5. Ответственность. Фонд несет ответственность за качество оказываемой помощи, за исполнение своих обязательств перед участниками Программы.
3.6. Соблюдение антикоррупционной политики. Фонд, его учредитель, лица, входящие в органы управления, должностные лица не должны прямо или косвенно:

- платить, предлагать, обещать уплатить или разрешать предоставлять какие-либо ценности (включая подарки, представительские расходы и пожертвования) официальным лицам или сотрудникам органов государственного управления, государственных компаний или политических партий, политическим кандидатам или любым другим лицам, действующим в официальном качестве в интересах или от имени государственной организации или государственных органов с целью прямого или косвенного оказания влияния на принятие решений лицами, занимающими государственные или муниципальные должности, государственными или муниципальными служащими, служащими Банка России, представителями политических партий, контрагентов, общественных организаций и иными лицами;
- предпринимать какие-либо другие меры, которые нарушают действующие законы, запрещающие получение/дачу взятки, коммерческий подкуп, в том числе откаты или другие незаконные или неправомерные средства ведения деятельности.

4. ГЕОГРАФИЯ, СРОКИ И ЭТАПЫ РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ

4.1. Программа реализуется на территории Российской Федерации. В исключительных случаях реализация Программы допускается за пределами России, если это не противоречит миссии и целям Программы, а также не нарушает действующее законодательство.
4.2. Срок реализации программы определяется в 50 лет. Реализация программы не зависит от планируемых количественных показателей программы; при любых имеющихся количественных показателях Программа считается реализуемой и по истечении срока реализации — реализованной. Срок программы может быть изменен в порядке, предусмотренном Разделом 13.
4.3. Этапом реализации Программы признается 1 (один) календарный год. По каждому этапу реализации программы составляется Смета (Раздел 6 настоящей Программы), являющаяся неотъемлемой частью данной Программы.

5. ИСТОЧНИКИ ФИНАНСИРОВАНИЯ ПРОГРАММЫ

5.1. Финансирование Программы осуществляется за счет:

- благотворительных пожертвований, в том числе носящих целевой характер, предоставляемых физическими и юридическими лицами в денежной и (или) натуральной форме;
- иных источников, не запрещенных законодательством Российской Федерации.

6. СМЕТА БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОЙ ПРОГРАММЫ

6.1. Финансирование Программы определяется Сметой предполагаемых поступлений и планируемых расходов (далее — Смета).
6.2. Смета содержит примерный расчет расходов; при изменении цен на товары, работы, услуги, при наличии непредвиденных обстоятельств Фонд может выйти за пределы Сметы.
6.3. Смета (бюджет) составляется на каждый этап реализации Программы, то есть на каждый календарный год. При необходимости в течение года в утвержденную Смету могут вноситься изменения.
6.4. Смета утверждается высшим органом управления Фонда (коллегиальным органом управления).

7. ПЛАНИРУЕМЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ

7.1. Программой предусмотрены следующие результаты:

- появление новых переводов общецерковной, православной и инославной христианской литературы (постановления церковных соборов, творения святых отцов и значимых христианских писателей прошлого);
- появление переводов научных работ по богословской, церковной, церковно-исторической тематике;
- появление самостоятельных научных и научно-популярных работ по богословской, церковной, церковно-исторической тематике;
- публикация перечисленного в предыдущих трех пунктах в виде а) книг (бумажных, электронных, аудио- и т.п.) (с этой целью спонсируются привлекаемые к данной работе издательства); а также б) на интернет-сайтах, согласованных с Фондом.

7.2. Вопрос авторских прав на возникшую в результате реализации Программы продукцию решается в соответствии с положениями гражданского законодательства.

8. УЧАСТНИКИ ПРОГРАММЫ

8.1. Участниками Программы являются граждане и юридические лица, осуществляющие благотворительную и иную деятельность, а также граждане и юридические лица, в интересах которых осуществляется эта деятельность.
8.2. Участниками Программы являются: благотворители, добровольцы, работники, привлекаемые для выполнения программы, благополучатели.
8.3. Фонд выступает как благотворителем, так и благополучателем в рамках Программы. Он является главным организатором, координатором и исполнителем Программы, осуществляет общее руководство и обеспечивает взаимодействие участников Программы и ее реализацию.
8.4. Фонд:

- определяет общие принципы, единые правила, порядок и условия реализации Программы;
- определяет цели Программы;
- осуществляет общее руководство реализацией Программы;

- обеспечивает реализацию Программы посредством получения и передачи пожертвований;
- координирует деятельность участников Программы;
- осуществляет контроль за реализацией Программы;
- ведет исследовательскую, аналитическую и просветительскую работу;
- осуществляет иные функции в соответствии внутренними документами Фонда.

Фонд вправе:

- осуществлять регулирование по всем вопросам, связанным с реализацией Программы;
- направлять своих представителей для участия в любых мероприятиях Программы;
- запрашивать у всех участников Программы необходимую информацию.

8.5. Благотворителями могут быть физические лица (граждане Российской Федерации, иностранных государств и лица без гражданства) и юридические лица, разделяющие цели Программы и участвующие в ее реализации в порядке и на условиях, определённых настоящей Программой.

8.6. Благотворители могут оказывать поддержку настоящей Программы в следующих формах:

- безвозмездной или на льготных условиях передачи в собственность имущества, в том числе денежных средств и (или) объектов интеллектуальной собственности;
- безвозмездного или на льготных условиях наделения правами владения, пользования и распоряжения любыми объектами права собственности;
- безвозмездного или на льготных условиях выполнения работ, предоставления услуг.

8.7. Добровольцы — физические лица, осуществляющие благотворительную деятельность в форме безвозмездного выполнения работ, оказания услуг.

8.8. Работники – физические лица, привлекаемые для выполнения благотворительной программы в форме возмездного выполнения работ, оказания услуг, согласно трудовому законодательству РФ.

8.9. Благополучателями Программы являются российские некоммерческие организации, включая государственные и муниципальные учреждения и религиозные организации, индивидуальные предприниматели, физические лица, включая граждан Российской Федерации, иностранных граждан и лиц без гражданства, которые осуществляют научные исследования и разработки в области общественных и гуманитарных наук, теологии и церковной истории, а также осуществляющие деятельность по письменному и устному переводу.

8.10. Благополучателями в рамках Программы не могут быть:

- политические партии, движения, группы и кампании;
- коммерческие организации;
- международные и иностранные правительственные организации.

9. ОСНОВНЫЕ НАПРАВЛЕНИЯ РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ

9.1. Перевод с древних языков:

- перевод с древних (мёртвых) языков (латинский, древнегреческий) неопубликованных или ранее иначе переведённых церковных текстов: постановлений церковных соборов, сочинений святых отцов и т. п.;
- снабжение этих переводов научными либо научно-популярными предисловиями, примечаниями и прочим аппаратом;
- перевод и написание самостоятельных работ, связанных с этой тематикой.

9.2. Перевод с современных европейских языков:

- перевод с современных европейских языков неопубликованных богословских и пастырско-педагогических источников, преимущественно относящихся к традиционной западно-церковной аскетике (пиетизм, пуританизм, квиетизм и т. д.);
- снабжение этих переводов научными либо научно-популярными предисловиями, примечаниями и прочим аппаратом;
- перевод и написание самостоятельных работ, связанных с этой тематикой.

9.3. В качестве направления может рассматриваться сотрудничество с издательствами по вопросу публикации всего вышеназванного.

9.4. Возможны и иные аналогичные направления.

10. МЕХАНИЗМ РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ

10.1. Фонд реализует Программу в ходе оказания финансовой безвозмездной помощи благополучателям путем предоставления пожертвований и грантов, выплаты стипендий, присуждения премий, оказания консультаций и иными не запрещенными действующим законодательством способами, в соответствии с заявками, поданными благополучателями. Надлежаще поданной является заявка, составленная по форме, утверждённой в приложении 1 к настоящей Программе, и отправленная на почтовый адрес или электронную почту Фонда.

10.2. Благополучатели, являющиеся участниками Программы и получившие от Фонда благотворительную помощь, обязаны по требованию Фонда предоставлять в свободной форме отчёты о реализации полученных денежных средств и имущества. В случае непредоставления указанных отчётов Фонд вправе отказаться от дальнейшей благотворительной помощи таким благополучателям.

10.3. Просветительская, исследовательская и аналитическая деятельность: Фонд активно занимается просветительской деятельностью в области теологии и церковной истории для повышения образовательного уровня всех заинтересованных в этом лиц. В рамках Программы Фонд может периодически проводить мероприятия (конференции, съезды, семинары) в целях повышения профессионализма участников Программы, обмена опытом, разработки новых схем и методов оптимизации осуществления настоящей Программы, улучшения качества ее реализации. Фонд развивает свои просветительские информационные ресурсы, ведет исследовательскую и аналитическую работу.

10.4. В целях реализации Программы Фонд вправе создавать и развивать партнерскую сеть НКО — участников Программы. Для включения в перечень участников Программы НКО должна пройти валидацию — юридическую экспертизу на соответствие требованиям Фонда. По результатам валидации НКО может быть включена в перечень участников Программы (между тем удовлетворительные результаты валидации не означают автоматическое включение). Удовлетворительные результаты валидации и включение НКО в перечень участников Программы не обязывают Фонд к предоставлению продукции (имущества) такой НКО. При распределении продукции (имущества) Фонд руководствуется внутренними критериями эффективного распределения такой продукции (имущества), а также требованиями благотворителей, предоставивших такую продукцию (имущество). Фонд вправе исключить НКО из участников Программы, в том числе в случае нарушения такой НКО требований Программы, требований законодательства, несоблюдения НКО условий заключенных с Фондом сделок, иного недобросовестного поведения НКО, а также по причине неэффективной работы НКО.

10.5. В рамках Программы категорически запрещается:

- использовать полученное от Фонда имущество с целью извлечения прибыли;
- осуществлять продажу полученного от Фонда имущества;
- поддерживать политические партии, движения, группы и кампании посредством каких-либо мероприятий Программы;

- проводить одновременно с какими-либо мероприятиями Программы предвыборную агитацию, агитацию по вопросам референдума.

11. КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ СВЕДЕНИЙ И ИНФОРМАЦИИ, ПОЛУЧЕННЫХ ПРИ РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ

11.1. Конфиденциальной информацией для третьих лиц считаются результаты валидации участников Программы.
11.2. Не является конфиденциальной информация, способствующая развитию Программы и стимулированию благотворительной деятельности Фонда. К такой информации относятся сведения: об общей сумме пожертвований и количестве благотворителей за определенный интервал времени (квартал, полгода, год); о благополучателях Программы (их видах деятельности, наименованиях); о частоте пожертвований за определенный период; информация о проводимых акциях и иных мероприятиях по Программе.
11.3. Фонд оставляет за собой право использовать информацию, полученную в процессе реализации Программы, с целью накопления и передачи опыта, в исследовательских и статистических целях.

12. РАСПРОСТРАНЕНИЕ ИНФОРМАЦИИ О ПРОГРАММЕ

12.1. Информация о Программе и проводимых в рамках неё мероприятиях будет распространяться путем размещения на официальном сайте **https://virtusetgloria.org**, а также рассылаться Фондом заинтересованным организациям (информационные рассылки).

13. УТВЕРЖДЕНИЕ И ИЗМЕНЕНИЕ ПРОГРАММЫ

13.1. Программа, а также ее изменения и дополнения утверждаются Советом Фонда в порядке, предусмотренном Уставом Фонда.

Приложение № 1 к Публичной благотворительной программе
Фонда переводов христианского наследия

Утверждено 19.04.2024

Председатель Совета _____
Е.А. Жуков

«___» _____ 20___ г.

В Фонд «Переводов христианского наследия»
350044, г. Краснодар,
ул. Красных Партизан, д. 218
От _____
_____
Почтовый адрес: _____
_____
_____
Номер телефона: _____
Эл. почта: _____
_____

ЗАЯВКА
НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ГРАНТА

Заявитель:

_____
_____
(наименование заявителя, ОГРН, ИНН)

просит предоставить грант в сумме _____
на осуществление следующей деятельности:
(нужное обвести)

- перевод с древних (мёртвых) языков (латинский, древнегреческий) неопубликованных или ранее иначе переведённых церковных текстов: постановлений церковных соборов, сочинений святых отцов и т. п.;
- перевод с современных европейских языков неопубликованных богословских и пастырско-педагогических источников, преимущественно относящихся к традиционной западно-церковной аскетике (пиетизм, пуританизм, квиетизм и т. д.);
- снабжение этих переводов научными либо научно-популярными предисловиями, примечаниями и прочим аппаратом;
- перевод и написание самостоятельных работ, связанных с этой тематикой.

Настоящей заявкой сообщаю следующее:

1. Заявитель является *некоммерческим юридическим лицом, индивидуальным предпринимателям или физическим лицом (нужное подчеркнуть)* и отвечает требованиям:

1.1. Заявитель из числа юридических лиц не является иностранным юридическим лицом, а также российским юридическим лицом, в уставном (складочном) капитале которого доля участия иностранного юридического лица, местом регистрации которого является государство

или территория, включенные в утверждаемый Министерством финансов Российской Федерации перечень государств и территорий, предоставляющих льготный налоговый режим налогообложения и (или) не предусматривающих раскрытия и предоставления информации при проведении финансовых операций (офшорные зоны) в отношении такого юридического лица, и (или) доля участия иностранного юридического лица, местом регистрации которого является государство или территория, включенные в перечень иностранных государств и территорий, совершающих в отношении Российской Федерации, российских юридических лиц и физических лиц недружественные действия, в совокупности превышает 50 процентов.

1.2. Заявитель из числа юридических лиц не является государственным, муниципальным унитарным предприятием, а также юридическим лицом с долей участия Российской Федерации, субъекта Российской Федерации, муниципального образования в уставном капитале, его дочерним или зависимым хозяйственным обществом либо дочерним или зависимым хозяйственным обществом таких организаций.

1.3. Заявитель из числа юридических лиц не находится в процессе реорганизации (за исключением реорганизации в форме присоединения к субъекту предпринимательской деятельности другого юридического лица), ликвидации; заявитель из числа индивидуальных предпринимателей не прекратил деятельность в качестве индивидуального предпринимателя, в отношении субъекта предпринимательской деятельности не проводится процедура банкротства, приостановление деятельности в порядке, предусмотренном законодательством Российской Федерации; заявитель из числа физических лиц не находится под следствием, не отбывает наказание в местах лишения свободы, в отношении него не ведётся исполнительное производство.

2. Заявитель дает свое согласие на:

- участие в отборе на предоставление грантов Фонда «Переводов христианского наследия»;
- обработку персональных данных;
- информирование посредством электронной почты, указанной в заявке, и считает данный способ достаточным для получения информации.

3. С положениями Благотворительной программы Фонда заявитель ознакомлен.

Приложения к заявке: _____
_____
_____

_____ М.П.
(подпись) *(при наличии печати)*

Приложение № 2 к Публичной благотворительной программе
Фонда переводов христианского наследия

Утверждено 19.04.2024

Председатель Совета_____
Е.А. Жуков

Смета предполагаемых поступлений и планируемых расходов на 2024 календарный год

1. Смета предполагаемых поступлений

Вид предполагаемых поступлений	Сумма, руб.	Сумма, %
1. Целевые благотворительные пожертвования	**3 360 000**	**100%**
ВСЕГО:	**3 360 000**	**100%**

2. Смета планируемых расходов

Вид планируемых расходов	Сумма, руб.	Сумма, %
1. Заработная плата	**1 142 273,81**	**34%**
Генеральный директор	40 000,00	1%
Координатор проектов	800 000,00	24%
НДФЛ	125 520,72	4%
Страховые взносы	174 822,00	5%
Травматизм	1 931,09	0,1%
2. Предоставление пожертвований и грантов благополучателям	**2 208 000,00**	**66%**
ВСЕГО:	**3 350 273,81**	**100%**